

# HONTIANSKE LISTY

Šahy

január 2004

XIII. ročník

1. číslo

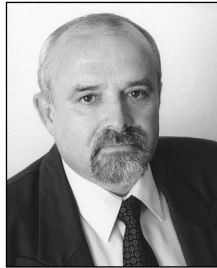
Cena 7 Sk

## Čakajú nás náročné úlohy

### Vážení spoluobčania!

Na začiatku roka 2004 každému občanovi nášho mesta prajem úspešný vstup do nového roka, veľa šťastia, zdravia a rodinnej pohody. Rok 2004 bude historickým medzníkom nielen pre Slovensko, ale aj pre naše mesto a pre celý hontiansko-poipeľský región.

Vstup Slovenska do Európskej únie je výnimočná udalosť v živote našej generácie. Pre naše mesto, ako aj pre celý hontiansko-poipeľský región to tiež znamená vykročiť do novej éry s pevnými, jasnými a reálnymi predstavami. Otvárajú sa nové dimenzie a možnosti na sebarealizáciu a uplatnenie každého občana. Čaká nás veľa úloh, ktoré musíme dokončiť a veľa nových, na ktoré sa musíme pripraviť. Uplynul ďalší rok, ktorý zároveň bol aj prvým rokom volebného obdobia. Museli sme vyriešiť



niekoľko ťažkých úloh. Vďaka aj vašej aktívnej pomoci, vážení spoluobčania, sa nám podarilo splniť naše predstavy v prospech nášho mesta a celého regiónu. Za to vám patrí úprimné poďakovanie.

### Vážení spoluobčania!

Prajem, aby sa v historickom období vstupu Slovenska do Európskej únie naše mesto a celý región stali moderným a hospodársky napredujúcim celkom, neoddeliteľnou súčasťou vyspelej Európy.

Na prelome rokov vám ešte raz ďakujem za vysokú úroveň spolupráce v uplynulom období. Prajem vám pevné zdravie, veľa dobrých nápadov, mnoho chuti do práce, aby ste do nového roka načerpali dostatok síl, ktoré vám pomôžu uskutočniť všetky vaše priania.

Ing. Ján Lówy  
primátor mesta Šahy

## Z OBSAHU

Zvýšili poplatky	2. str.
Novoročné...	4. str.
Samospráva a školstvo	4. str.
Deutschfest	6. str.
45. výročie založenia ZUŠ	6. str.
Obohatili zbierku múzea a galérie	8. str.

## O čom píšu Honti Lapok

In memoriam:  
Zsigmond Zalabai

## Odovzdali ceny mesta

Stáva sa už tradíciou, že ku koncu roka mesto ocení tie kolektívy a tých jednotlivcov, ktorí sa najviac podieľali na šírení dobrého mena mesta, alebo svojimi činmi a aktivitami napomáhali rozvoju mesta. Odovzdanie cien sa uskutočnilo 18. dec. 2003 na slávnostnom zasadnutí mestského zastupiteľstva v Šahách.

Po úvodných recitáciách v slovenskom /**Michaela Holienková**/ a maďarskom jazyku /**Anett Matyó**/ **Trio Amadeus** zahralo niekoľko skladieb. Moderátorkami slávnostného aktu boli **Mária Vargová** a **Marta Solmošiová**.

Slávnostné zasadnutie MsZ otvoril primátor mesta **Ing. Ján Lówy**, ktorému pri akte odovzdávania cien asistovali zástupca primátora **Juraj Bélik** a prednosta úradu **Ing. Štefan Lendvay**.

(Dokončenie na 3. strane)



Zľava: Štefan Spanyár, Mgr. Mária Zolcerová, RNDr. Pavel Makovínyi, Ladislav Gáspár ml., Ondrej Szkladányi, Ing. Ján Lówy (primátor Šah), János Pongrácz st. a Gyula Mándli

**Všetkým našim čitateľom prajeme šťastlivý nový rok 2004**